

Zeitschrift: Schweizer Kunst = Art suisse = Arte svizzera = Swiss art
Herausgeber: Visarte Schweiz
Band: - (1942)
Heft: 1

Artikel: "So habe ich auch für X. wenig Hoffnung [...] = "C'est ainsi que j'ai peu d'espoir pour X. [...]"
Autor: Marées, H. v.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-624365>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Panorama artistico ticinese.

II

Acquisti. Il Politecnico Federale di Zurigo ha acquistato per il Gabinetto delle Stampe le xilografie di Cassina, Cambin, Filippini esposte alla Nazionale di Lucerna.

La Commissione Federale delle Belle Arti ha acquistato un quadro di Foglia ed uno di Nizzola esposti alla Nazionale di Lucerna.

Seconda Settimana Ticinese di Zurigo. In un primo tempo il Comitato organizzatore aveva invitato tutti i soci a partecipare alla mostra d'arte e la nostra sezione si era vivamente interessata, poi, con un procedimento irregolare e biasimevole, revocò la prima decisione facendo sorgere delle pubbliche polemiche costringendo la nostra presidenza a pubblicare sui quotidiani la cronistoria delle trattative intervenute.

Hanno così partecipato alla mostra dietro invito personale: Pessina, Beretta, Zaccheo, Rossi, Sartori, Maccagni, Filippini, Boldini, Chiesa, Foglia, Patocchi.

Hanno venduto opere, da quel che ci consta: Chiesa, Foglia e Rossi.

Cenacolo Italiano Lugano. La IX Mostra d'Arte è stata inaugurata il 6 settembre 1941. Ad essa parteciparono gli artisti regnicoli qui residenti.

Cappelle di Morcote. Con una grande festa di paese il 21 settembre 1941 sono state inaugurate le quattro cappelle nuove dipinte da P. Chiesa (2), da P. Togni e da F. Filippini. Le critiche apparse sui giornali furono di pareri discordanti, ma particolarmente bestiale e da tutti biasimata quella apparsa sul « Popolo e Libertà » del 20 novembre 1941, contro tutti e tre gli artisti.

Più che critica è un trafiletto diffamatorio che dimostra chiaramente a quale bassezza è giunta certa nostra stampa quotidiana pettegola e sciocca.

Gli artisti non vogliono privare i giornali del diritto di pubblicare delle critiche di opere d'arte destinate al pubblico, ma i giornali hanno anche il dovere di non prestare le loro colonne ad un feगतoso qualsiasi che voglia sfogare le sue odiosità personali.

Mostra Ciseri. Il 14 settembre 1941 è stata inaugurata la mostra di Antonio Ciseri al Palazzo della Società Elettrica di Locarno, organizzata dal locale Circolo di Cultura.

La mostra raccoglieva una ottantina di opere: quadri, disegni, caricature, schizzi e fu visitata da 3000 persone.

Diverse sono state le critiche apparse sui giornali e sulle riviste.

È stato pubblicato un bel catalogo illustrato.

Commemorazione V. Vela. In occasione del cinquantenario della morte dello scultore di Ligornetto, in questo suo villaggio natale, il 12 ottobre 1941 si è svolta una cerimonia commemorativa con la partecipazione di artisti, autorità e popolo.

Organizzatore fu il nostro socio scultore A. Pessina.

Esposizione della Fiera Svizzera di Lugano. Come lo scorso anno la Società Ticinese di Belle Arti ha organizzato in un padiglione della Fiera Svizzera di Lugano la mostra d'arte annuale che ha registrato una larga partecipazione.

I nostri soci furono presenti quasi al completo. Sono avvenute delle compere da parte dello Stato e del Museo Caccia di Lugano.

Aldo CRIVELLI.

« So habe ich auch für X. wenig Hoffnung. Im tiefsten Grunde ist es doch allen derartigen Menschen nur um den Success zu thun. Nur wenige wollen und können begreifen, dass man sich ein hohes und fernes Ziel darum steckt; um das Nächstliegende, die eigenen Mängel und Gebrechen schnell und genau kennen zu lernen. Diesen etwas bitteren, jedoch nothwendigen Anfang möchten alle umgehen und so gehen denn fast alle modern-künstlerischen Bestrebungen aus, wie das Hornberger Schiessen. »

H. v. Marées an K. Fiedler.

« C'est ainsi que j'ai peu d'espoir pour X. Au fond pour de tels hommes le succès seul importe. Rares sont ceux voulant et pouvant concevoir qu'il est un but plus élevé et plus lointain: tout d'abord apprendre à connaître rapidement et exactement ses propres défauts et faiblesses. Tous voudraient éviter ce commencement pourtant nécessaire et c'est ainsi que presque tous les efforts artistiques modernes finissent en queue de poisson. »

H. v. Marées à K. Fiedler.

Ausstellungen — Expositions

BASEL. *Kunsthalle.* 7. Februar bis 8. März: Felix Vallotton.

GENEVE. *Athénée.* 10 au 24 janvier: Exposition Reflets du Rhône et de Provence. Paysages — Monuments — Arts et traditions. 24 janvier au 12 février: Alexandre Mairret, Henri Wanner.

LUZERN. *Kunstmuseum.* 7. Februar bis 1. März: Kunstausstellung der Schweiz. Nationalspende 1941-1942.

NEUCHÂTEL. *A la Rose d'Or.* Janvier: Ch. Ed. DuBois. — 10 au 28 février: Jean Convert, peintures, Paulo Röhliberger, sculptures.

SOLOTHURN. *Kunstmuseum.* 10. bis 19. Januar: Kunstausstellung der Schweiz. Nationalspende 1941-1942.

ZÜRICH. *Kunsthau.* Bis 1. Februar: Schweizer Bildhauer und Maler 1941. — Das graphische Kabinett, Der graphische Kreis.

Graphische Sammlung E. T. H. — 24. Januar bis 31. März: Ant. Van Dyck, 1599-1641.



Das stets
**flachliegende
ZEICHENBUCH**
in etwa 20 Papiersorten
und vielen Formaten
im FACHGESCHÄFT
COURVOISIER SOHN
Hutgasse 19 BASEL Tel. 4 49 28
Verlangen Sie Prospekt mit Mustern



**Stüchès
SCHWITTER A-G**
BASEL/ZÜRICH

Feld-Staffeleien

zusammenlegbar zweiteilig

Feldstühle-Malschirme

**Öl- und Aquarellfarben
Malleinen grundiert und roh
Malkarton glatt u. gekörnt**

Scholl

Zürich Poststr. 3 Tel. 35.710

Wir vergüten pro Kg leere Zinntuben 70 Rp.